

Numero  
2037

cl

0

Bellinzona  
21 aprile 2021

Consiglio di Stato  
Piazza Governo 6  
Casella postale 2170  
6501 Bellinzona  
telefono +41 91 814 41 11  
fax +41 91 814 44 35  
e-mail [can@ti.ch](mailto:can@ti.ch)  
web [www.ti.ch](http://www.ti.ch)

Repubblica e Cantone  
Ticino

## Il Consiglio di Stato

SEFRI  
Cooperazione e ricerca in materia di  
formazione BKF  
Isabelle Schenker  
Einsteinstrasse 2  
3003 Berna

e-mail: [barbara.montereale@sbfi.admin.ch](mailto:barbara.montereale@sbfi.admin.ch)

### **Revisione totale della legge federale concernente il sussidio alla Scuola cantonale di lingua francese in Berna: consultazione dei cantoni**

Signor Presidente,  
Signor Segretario generale,

vi ringraziamo per averci dato l'opportunità di esprimere la nostra opinione in merito alla summenzionata procedura di consultazione.

Con lettera del 29 gennaio 2021 avete invitato i Governi cantonali a pronunciarsi sul progetto di revisione totale della legge federale concernente il sussidio alla Scuola cantonale di lingua francese in Berna (RS 41 7.3).

Dopo aver consultato il Rapporto esplicativo e l'Avamprogetto il Consiglio di Stato accoglie favorevolmente la volontà del Consiglio Federale di garantire il sostegno finanziario dato alla Scuola cantonale di lingua francese in Berna e di mantenere così inalterata la propria quota di partecipazione.

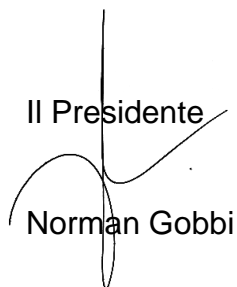
Il Cantone Ticino esprime invece alcune perplessità circa il modo con il quale la storia e il mandato della Scuola cantonale di lingua francese in Berna sono stati tradotti nel nuovo testo legislativo. A mente del Consiglio di Stato l'Avamprogetto pone eccessiva enfasi sul compito assolto dalla scuola nell'offrire una possibilità di scolarizzazione nella loro lingua madre ai figli dei dipendenti francofoni dell'Amministrazione federale (intesa quindi come una prestazione fornita dal datore di lavoro), mentre il contributo prestato da detta scuola a una promozione in senso ampio del plurilinguismo elvetico passa in secondo piano.

Alla luce delle considerazioni appena esposte il Cantone Ticino invita dunque la Confederazione a voler riesaminare, in stretta collaborazione con il Cantone Berna e con i cantoni francofoni, il nuovo testo di legge.

Vogliate gradire, Signor Presidente, Signor Segretario generale, l'espressione della nostra stima.

PER IL CONSIGLIO DI STATO

Il Presidente



Norman Gobbi

Il Cancelliere



Arnoldo Coduri

Copia a:

- Consiglio di Stato (decs-dir@ti.ch; dfe-dir@ti.ch; di-dir@ti.ch; dss-dir@ti.ch; dt-dir@ti.ch; can-sc@ti.ch)
- Deputazione ticinese alle Camere federali (can-relazioniesterne@ti.ch)
- Pubblicazione in internet